

DEL-4-24-06-4851

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्रारूप		(Healthcare) (स्वास्थ्य देखभाल)		 Building block of life			
APPLICATION No. : आवेदन संख्या : E/0724/0093		APPLICATION DATE : आवेदन तिथि 1/7/24					
NAME of APPLICANT : आवेदक का नाम BABY KAWYA		AGE-YEARS जन्म-वर्ष 2 YEARS	SEX लिंग FEMALE				
FATHER'S/SPOUSE'S NAME : पिता/पति का नाम ARUN KR GUPTA (FATHER)		PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता H.NO 37, SANDISHI NAGAR, BANDA UTTAR PRADESH					
PERMANENT RESIDENCE ADDRESS स्थायी आवासीय पता							
OCCUPATION : व्यवसाय Cosmetic Shopkeeper (Father)		MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) NA					
TOTAL ANNUAL INCOME : कुल वार्षिक आय 96000 (Father)		(Attach Proof of Income) (आय का सत्य संलग्न)					
PAN No. स्थायी खाता संख्या		ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable) क्या आप आय कर चुकाते हैं (जो मान्य हो उस पर सही का चिह्न लगायें)		Yes / No हां / नहीं			
FAMILY DETAILS परिवार विवरण							
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध			
1	ARUN KR GUPTA	32	MALE	FATHER			
2	NEHA GUPTA	30	FEMALE	MOTHER			
3	AARVI	3 YEARS	FEMALE	SISTER			
BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनिर्दिष्ट आधार							
BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करें)		EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करें)		Ration Card (Attach Copy) उपभोग्यता कार्ड (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करें)			
Any Other Basis/Proof अन्य कोई सबूत							
"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये विनती का उद्देश्य:							
Sr. No. क्रम संख्या		Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रविष्टि/दवाइयों का संलग्न					
1		DIAGNOSIS - RETINOBLASTOMA					
2		TREATMENT - CHEMOTHERAPY					
ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लीया गया है? NO							
Sr. No. क्रम संख्या		NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम		AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED कौी गई सहायता राशी			
		NA					

DECLARATION by APPLICANT: **आवेदक द्वारा घोषणा पत्र:**
 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if applicable for rejection/cancellation.
 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other sponsor/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रश्न में लिखे गये सभी विवरण मेरे जानकारी में सचुआ सच सच सही हैं। यदि कोई विवरण पूर्व कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
 2) मैं झेलने से सहायता प्राप्त "कोशिका फाउन्डेशन", से सही जा रहा हूँ, इसका उपयोग इसी उद्देश्य को पूर्ण करने के लिये किया जाएगा, जो इस प्रश्न में पता लगा है।
 3) मैं सुनिश्चित करता हूँ कि मैं कभी सहायता हेतु या आर्थिक सहायता किसी अन्य प्रायोजक/रोजगारकर्ता/बीमा कम्पनी से न लेता हूँ और न ही भविष्य में लूँगा।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करण)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorize Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.
 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose" for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रश्न पर अपने हस्ताक्षर या अंगूठे को छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति को पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउन्डेशन और इसके 'व्यवस्थापकों' को" अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्रश्न में घोषित है, उसे "कोशिका" एवम् स्वकीय, घन, सार्वजनिक दुसरे उद्देश्य में जुड़ी प्रचार/प्रचारों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रकार मध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रश्न का विवरण मेरे इलाज के फलते या बन्द से करने के लिये "कोशिका फाउन्डेशन" या किसी अधिकृत है।
 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्रसारित है पूर्ण स्वतंत्र: सहायता का इच्छाकर नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके 'व्यवस्थापकों' का निर्णय अंतिम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:
 आवेदक के हस्ताक्षर या अंगूठे का निशान

Neha Gupta (Mother)

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्ताक्षर द्वारा करण)

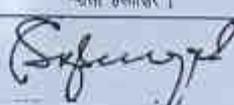
By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:
 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से भावने/रोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से वित्तीय सहायता हेतु सिफारिश को ज्ञात है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न प्रश्न में भाग्य से स्वीकार करते हैं:
 1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में वित्तीय सहायता किसी और सहायता प्राप्त या किसी अन्य स्रोत से उक्त रोगी/रोगी से लेने या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" से सिफारिश/सिफारिश उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता वित्तीय अधिकृत/सहायता हेतु मंगल नहीं किया जाता है तो असफल किसी अन्य गैर सरकारी स्रोत या किसी अन्य सहायता से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रहता है। इस पुष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि हस्ताक्षर वित्तीय मदद उक्त रोगी/रोगी हेतु किसी गैर सरकारी स्रोत या किसी अन्य सहायता से नहीं ले रहे हैं।
 2) "कोशिका फाउन्डेशन" से जो गैर सहायता वित्तीय प्रकृति को है, रोगी पर हस्ताक्षर द्वारा गैर सहायता या विधि गले उपचार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्ताक्षर को बीच का विवरण है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। हस्ताक्षर हस्ताक्षर में रोगी के इलाज सुरक्षा और अन्य बातें को सारे विचारों/रोगी एवं हस्ताक्षर को होगा और "कोशिका" को कोई धूमिका या जिम्मेदारी इस सम्बंध में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
 स्वीकृति के लिए संस्तुति

Date of Surgery ऑपरेशन का तिथि 5/7/2024	Dr. CHHAVI GUPTA not Consultant (Name of Dr. & Regn. No. & Stamp) डाक्टर का नाम व हस्ताक्षर के तहत न Hospital	Dr. SIMA DAS Director Oculoplasty and Ocular oncology services (Name of Doctor, Designation, Address & Stamp) Registrar, Medical Education Department Regd. No. 10624 Dr. Sima's Specialty Eye Hospital
--	--	--

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेतु

SIGNATURE OF TRUSTEE 1 नामों हस्ताक्षर 1 	SIGNATURE OF TRUSTEE 2 नामों हस्ताक्षर 2 
--	---



31st July, 2024

Dear Mr. Tandon

Greetings from Dr. Shroff's Charity Eye Hospital!

Please find below attached estimate expenditure of Baby. Kavya Kavya- E/0724/0093

Estimate cost of treatment Dr. Shroff's Charity Eye Hospital <u>Retinoblastoma Surgeries</u>					
Name		Baby. Kavya Kavya	Address/ Phone:	H no. 37, Santoshi Nagar, Banda, Uttar Pradesh	
MR N		DEL-G-24-06-4851	Age/Sex	2 years	Female
S. No.	Treatment date	Items	Cost per Unit	No. of unit	Aprox. Cost
1	2024.07.05	Chemotherapy	2500	1	2500
		Total			2500

Best Regards

Dr. Sima Das

Director

Oculoplasty and Ocular Oncology Services

DR. SHROFF'S CHARITY EYE HOSPITAL

5027, Kedar Nath Road Daryaganj, New Delhi-110002 India

Ph - 011-4352 4444, 4352 8888, Fax : 011-43528816

E-mail : sceh@sceh.net, Website : www.sceh.net

OTHER CENTRES

ALWAR • SAHARANPUR • MEERUT • LAKHIMPUR KHURI • VRINDAVAN • KAROL BAGH (DELHI)